



PAZIŅOJUMS PRESEI Nr. 207/23

Luksemburgā, 2023. gada 21. decembrī

Tiesas spriedums lietā C-261/22 | GN (Uz bērna labākajām interesēm balstīts atteikuma pamats)

Eiropas apcietināšanas orderis: pieprasītās personas nodošana nevar tikt atteikta tikai tādēļ, ka tā ir mazu bērnu māte

Šādu nodošanu izņēmuma kārtā var atteikt vienīgi tad, ja izsniegšanas dalībvalstī ir sistēmiskas vai vispārīgas nepilnības un ja pastāv risks, ka var tikt pārkāptas attiecīgo personu pamattiesības

Tiesa nevar atteikties izpildīt Eiropas apcietināšanas orderi (turpmāk tekstā – “EAO”) tikai tādēļ, ka pieprasītā persona ir kopā ar viņu dzīvojošu mazu bērnu māte. Tomēr šī tiesa var izņēmuma kārtā atteikties nodot šo personu, ja ir izpildīti divi nosacījumi: pirmkārt, jāpastāv reālam riskam, ka var tikt pārkāptas mātes pamattiesības attiecībā uz viņas privātās un ģimenes dzīves neaizskaramību un viņas bērnu labākajām interesēm sistēmisku vai vispārīgu nepilnību dēļ mazu bērnu māšu apcietinājuma apstākļos un šo bērnu aprūpē EAO izsniegšanas dalībvalstī, un, otrkārt, jāpastāv nopietniem un pierādītiem iemesliem uzskatīt, ka, ņemot vērā to personisko situāciju, attiecīgās personas ar šo risku šādu apstākļu dēļ saskarsies.

Sievietei Beļģijā aizmuguriski tika piespriests piecu gadu cietumsods par cilvēku tirdzniecības un nelegālas imigrācijas veicināšanas noziegumiem. Beļģijas tiesa attiecībā uz viņu izsniedza EAO šī soda izpildei. Pēc vairākiem mēnešiem šī sieviete tika aizturēta Boloņā (Itālija). Aizturēšanas brīdī viņa bija stāvoklī un kopā ar viņu bija viņas gandrīz trīs gadus vecais dēls.

Itālijas tiesa, kam bija jāizpilda EAO, nesaņēma informāciju no Beļģijas tiesas par soda izpildes procedūrām Beļģijā mātēm, kuras dzīvo ar nepilngadīgiem bērniem. Tā nodošanu atteica.

Itālijas kasācijas tiesa, izskatot lietu, vaicā Tiesai, vai un – attiecīgā gadījumā – ar kādiem nosacījumiem Itālijas tiesa var atteikties izpildīt EAO šādā situācijā, kura nav minēta kā viens no EAO neizpildes pamatiem Pamatlēmumā par EAO¹.

Tiesa atbild, ka tiesa **nevar atteikt izpildīt EAO tikai tādēļ, ka pieprasītā persona ir kopā ar viņu dzīvojošu mazu bērnu māte**. Ņemot vērā savstarpējas uzticēšanās principu starp dalībvalstīm, pastāv prezumpcija, ka mazu bērnu mātes apcietinājuma apstākļi EAO izsniegšanas dalībvalstī ir pielāgoti šādai situācijai.

Attiecīgās personas **nodošanu tomēr izņēmuma kārtā var atteikt, ja informācija ļauj pierādīt:**

– reālu risku, ka sistēmisku vai vispārēju nepilnību dēļ mazu bērnu māšu apcietinājuma apstākļos un to bērnu aprūpē EAO izsniegšanas dalībvalstī **tiks pārkāptas mātes pamattiesības uz privātās un ģimenes dzīves neaizskaramību** un viņas bērnu labākās intereses, un

– nopietnus un pierādītus iemeslus uzskatīt, ka, ņemot vērā to personisko situāciju, attiecīgās personas ar šo risku šādu apstākļu dēļ saskarsies.

PIEZĪME. Ar lūgumu sniegt prejudiciālu nolēmumu dalībvalstu tiesas lietas iztiesāšanas gaitā var uzdot Tiesai jautājumus par Savienības tiesību interpretāciju vai Savienības akta spēkā esamību. Pašu pamatlietu Tiesa neiztiesā, taču valsts tiesai tā ir jāatrisina atbilstīgi Tiesas nolēmumam. Šis nolēmums ir vienlīdz saistošs arī citām dalībvalstu tiesām, ja tām jāatrisina līdzīga problēma.

Neoficiāls dokuments plašsaziņas līdzekļu vajadzībām, kas Tiesai nav saistošs.

[Sprieduma pilnteksts un rezumējums](#) (ja tāds ir) tiek publicēts *CURIA* tīmekļvietnē sprieduma pasludināšanas dienā.

Kontaktpersona presei: Marta Ošleja ☎ (+352) 4303 6005.

Sprieduma pasludināšanas attēli ir pieejami [Europe by Satellite](#) ☎ (+32) 2 2964106.

Palieciēt ar mums!



¹ Padomes [Pamatlēmums 2002/584/TI](#) (2002. gada 13. jūnijs) par Eiropas apcietināšanas orderi un par nodošanas procedūrām starp dalībvalstīm, kurā grozījumi izdarīti ar Padomes 2009. gada 26. februāra Pamatlēmumu 2009/299/TI.